



Травма

www.mif-ua.com

Том 20, № 5, 2019



Том 20, № 5, 2019

Травма

ЗАСЛАВСКИЙ
Издательский дом



Німесил®

ЗНОВУ СТАЄ ПРЕПАРАТОМ РОКУ^{2,3}



**ПАНАЦЕЯ
ПРЕПАРАТ
РОКУ 2019³**

**ПАНАЦЕЯ
ПРЕПАРАТ
РОКУ 2018¹**



**НІМЕСУЛІД №1
В УКРАЇНІ¹**

Інформація про рецептурний лікарський засіб для професійної діяльності спеціалістів в галузі охорони здоров'я. Фармакотерапевтична група: неселективні нестероїдні протизапальні засоби. Код АТХ M01A X17. Склад: 1 однодозовий пакет по 2 г містить німесулід 100 мг. Показання. Лікування гострого болю. Лікування периферичної дискоморії. Рішення про призначення німесуліду повинно прийматися на основі оцінки усіх ризиків для конкретного пацієнта. Німесулід слід застосовувати тільки у якості препарату другої лінії. Спосіб застосування та дози. Дорослим та дітям старше 12 років призначають 100 мг німесуліду (1 однодозовий пакет) 2 рази на добу після їди. Максимальна тривалість курсу лікування Німесилом – 15 днів. Для того, щоб мінімізувати можливі небажані побічні ефекти, потрібно застосовувати мінімально ефективну дозу протягом найкоротшого часу. Рекомендується вживати після прийому їжі. Протипоказання. Відомо підвищена чутливість до будь-якого компонента препарату, також порушення функції нирок або печінки та інші. Побічні дії. Запаморочення, лабільність артеріального тиску, диспепсія, гіпотермія та ін. Повний перелік показань, протипоказань, побічних ефектів, а також докладну інформацію про спосіб та особливості застосування препарату можна знайти в інструкції для медичного застосування препарату Німесил® № 1625 від 17.07.2019. РП № UA/9855/01/01. Виробник. Лабораторіос Менаріні S.A. Laboratorios Menarini S.A. Місцезнаходження. Альфонс XII, 587, Бадалона, Барселона, 08918 Іспанія.

1. За результатами розробного продажу лікарських засобів у прозовому вираженні в АТС-групі M01A X17 «Німесулід» за 2018-2019 рр., за даними аналітичної системи дослідження ринку «PharmXplorer»/«Фармстандарт» компанії «Proxima Research». 2. Еженедельник «Аптека», № 38(1159), 2018, с. 2. «Берлін-Хемі/А. Менаріні»: успіх, перевірений роками. 3. <http://panacea.ua/> Код UA-NIM-07-2019-V1-print. Затверджено 27.09.2019

За додатковою інформацією про препарат звертайтеся за адресою: представництво «Берлін-Хемі/А.Менаріні Україна ГмбХ» в Україні, 02098, м. Київ, вул. Березняківська, 29, тел.: (044) 494-33-88, факс: (044) 494-33-89.

**BERLIN-CHEMIE
MENARINI**

**Міністерство охорони здоров'я України
Донецький національний медичний університет
Науково-дослідний інститут травматології та ортопедії
Асоціація ортопедів-травматологів України**

**Ministry of Health Service of Ukraine
Donetsk National Medical University
Research and Development Institute of Traumatology and Orthopedics
Association of Traumatologist and Orthopedists of Ukraine**

Травма

ТРАВМА
TRAUMA
Travma

**Спеціалізований рецензований науково-практичний журнал
Заснований у 2000 році
Періодичність виходу 6 разів на рік**

Том 20, № 5, 2019

**Scientific and practical reviewable journal
Founded in 2000 year
Periodicity 6 numbers per year**

Volume 20, № 5, 2019

Включений в наукометричні і спеціалізовані бази даних НБУ ім. В.І. Вернадського, «Україніка наукова», «Наукова періодика України», Ulrichsweb Global Serials Directory, CrossRef, WorldCat, Google Scholar, Science Index, «КіберЛенінка», ICMJE, SHERPA/RoMEO, BASE, NLM-catalog, NLM-Locator Plus, EBSCO



Травма

Travma

Спеціалізований рецензований
науково-практичний журнал

Том 20, № 5, 2019

DOI: 10.22141/1608-1706.5.20.2019

ISSN 1608-1706 (print),

ISSN 2307-1397 (online)

Передплатний індекс: 96022



Засновник журналу:
Донецький національний медичний
університет

Адреса редакції:
Україна, 04107, Київ, а/с № 74
Телефон: +38 (044) 223-27-42

www.mif-ua.com
http://trauma.zaslavsky.com.ua

Електронні адреси для звертань
З питань публікації статей
traumajournal@gmail.com
hurzufkonf@gmail.com
medredactor@i.ua

З питань передплати
info@mif-ua.com
тел.: +38 (044) 223-27-42,
+38 (067) 325-10-26

З питань розміщення реклами
та інформації про лікарські засоби
reclama@mif-ua.com
office@zaslavsky.kiev.ua
selezneva@mif-ua.com
v_iliyna@ukr.net

Журнал внесено до переліку наукових фахових видань України,
в яких можуть публікуватися результати дисертаційних ро-
біт на здобуття наукових ступенів доктора і кандидата наук.
Наказ МОН України від 13.07.2015 р. № 747

Рекомендовано до друку та до поширення через мережу
Інтернет вченою радою Донецького національного
медичного університету, протокол № 2 від 26.09.2019 р.

Українською, російською та англійською мовами

Свідцтво про державну реєстрацію друкованого
засобу масової інформації КВ № 15994-4466Р. Видано
Міністерством юстиції України 02.11.2009 р.

Формат: 60×84/8. Ум. друк. арк. 13,49.
Зам. 2019-траума-96. Тираж 8000 прим.

Видавець Заславський О.Ю.
Адреса для листування: а/с 74, м. Київ, 04107
Свідцтво суб'єкта видавничої справи
ДК № 2128 від 13.05.2005

Друк: ТОВ «Ландпрес»
Вул. Алчевських, 2, м. Харків, 61002

Головний редактор
Климовицький В.Г.

Заступник головного редактора
Тяжелов О.А.

Відповідальний секретар
Гончарова Л.Д.

Редакційна колегія

Бур'янов О.А. (Київ), Гайко Г.В. (Київ),
Головаха М.Л. (Запоріжжя), Гончарова Л.Д. (Лиман),
Гур'єв С.О. (Київ), Зазірний І.М. (Київ),
Корж М.О. (Харків), Климовицький Ф.В. (Лиман),
Лоскутов О.Є. (Дніпро), Радченко В.О. (Харків),
Страфун С.С. (Київ), Хвисьюк О.М. (Харків),
Черниш В.Ю. (Краматорськ),
Чернишова О.Є. (Краматорськ)

Редакційна рада

Анкін М.Л. (Київ), Бондаренко С.Є. (Харків),
Вирва О.Є. (Харків), Голка Г.Г. (Харків),
Грицай М.П. (Київ), Левицький А.Ф. (Київ),
Піонтковський В.К. (Рівне), Поворознюк В.В. (Київ),
Рой І.В. (Київ), Сулима В.С. (Івано-Франківськ),
Сухін Ю.В. (Одеса), Філіпенко В.А. (Харків),
Філь А.Ю. (Львів), Шимон В.М. (Ужгород),
Franarro Pavo

Editor-in-chief

Klymovytsky V.G.

Deputy chief editor

Tyazhelov O.A.

Executive editor

Goncharova L.D.

Editorial Board

Buryanov O.A. (Kyiv), Gayko G.V. (Kyiv),
Golovakha M.L. (Zaporizhzhia), Goncharova L.D. (Lyman),
Guriev S.O. (Kyiv), Zazirnyi I.M. (Kyiv),
Korzh M.O. (Kharkiv), Klymovytsky F.V. (Lyman),
Loskutov O.Ye. (Dnipro), Radchenko V.O. (Kharkiv),
Strafun S.S. (Kyiv), Hvyssuk A.M. (Kharkiv),
Chernysh V.Yu. (Kramatorsk),
Chernyshova O.Ye. (Kramatorsk)

Editorial Council

Ankin M.L. (Kyiv), Bondarenko S.Ye. (Kharkiv),
Vyrva O.E. (Kharkiv), Golka G.G. (Kharkiv),
Grytsay M.P. (Kyiv), Levitsky A.F. (Kyiv),
Piontkovskiy V.K. (Rivne), Povoroznyuk V.V. (Kyiv),
Roy I.V. (Kyiv), Sulima V.S. (Ivano-Frankivsk),
Sukhin Yu.V. (Odesa), Filipenko V.A. (Kharkiv),
Fil A.Yu. (Lviv), Shimon V.M. (Uzhgorod),
Franarro Pavo

Редакція не завжди поділяє думку автора публікації. Відповідальність за вірогідність фактів, власних імен та іншої інформації, викорис-
таної в публікації, несе автор. Передрук та інше відтворення в якій-небудь формі в цілому або частково статей, ілюстрацій або інших
матеріалів дозволені тільки при попередній письмовій згоді редакції та з обов'язковим посиланням на джерело. Усі права захищені.

© Донецький національний медичний університет, 2019

© НДІ травматології та ортопедії Донецького національного медичного університету, 2019

© Заславський О.Ю., 2019